

经典
名著

WORLD FAMOUS CLASSICAL PALACE

三国演义

青少版
经典文学名著

QING SHAO BAN JING DIAN
WEN XUE MING ZHU

[明] 罗贯中 著

SAN GUO YAN YI

QING SHAO BAN
JING DIAN WEN XUE MING ZHU

根据教育部最新版

《全日制义务教育语文课程标准》编写

国家教育部推荐读物，新课标同步课外阅读



• 经典永恒青少读物 • 为孩子明天领航的首选读物

主办单位：天猫、卓越、当当 各大网站联合推荐，重磅出击

导读 注释 点评 读后感

特级教师·领衔·强力推荐

时代出版传媒股份有限公司

北京时代华文书局

全面提高语文成绩，快速提升阅读能力 教育专家严格把关，特级教师领衔推荐



朱晓瑞 ★★★★★

优秀班主任，特级教师

这是一套适合学生阅读、使学生轻松地提高文学素养、丰富课外知识、领略文学魅力的经典名著。

名师语录



华文侠 ★★★★★

优秀班主任，特级教师

激发学生阅读兴趣，培养学生独立思考能力，拓展学生视野的青少年必读经典。高效满足热爱阅读的孩子们对知识的渴求。

名师语录



朱福莲 ★★★★★

优秀班主任，特级教师

有效提升学生读写能力、易于提高语文成绩的文学经典。知识性、故事性、趣味性融为一体。

名师语录

科学性：量身定做 + 亲近经典

功能性：培养习惯 + 积累知识

实用性：提升能力 + 拓展视野

最具影响力、最具阅读价值的**不朽经典**

享受阅读 享受经典

Classical Literature

纯美 用优美的语言陶冶人

励志 用向上的精神鼓舞人

经典 用温暖的文字唤醒人

纯情 用真挚的情感打动人心

上架建议：青少年读物

ISBN 978-7-80769-359-8



9 787807 693598

定价：19.80元

青/少/版/经/典/文/学/名/著

三国演义

SAN GUO YAN YI

[明] 罗贯中 著



图书在版编目 (CIP) 数据

三国演义 : 彩图版 / (明) 罗贯中著. — 北京 :
北京时代华文书局, 2014.1
(青少版·经典文学名著宝库 / 张新国主编)
ISBN 978-7-80769-359-8

I. ①三… II. ①罗… III. ①章回小说—中国—明代
—缩写 IV. ①I242.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 002196 号

三国演义 (青少版·经典文学名著宝库)

(明) 罗贯中 著

出 版 人 田海明 周殿富

责任编辑 王其芳 姚良良

出 版 时代出版传媒股份有限公司 <http://www.press-mart.com>
北 京 时 代 华 文 书 局 <http://www.bjsdsj.com.cn>
北京市东城区安定门外大街 136 号皇城国际大厦 A 座 8 楼 邮编: 100011

发 行 北京时代华文书局图书发行部 (010) 64267120 64267397
印 制 山东鸿杰印务集团有限公司 (0533) 8520001

规 格 710mm × 960mm 1/16

印 张 10

字 数 190 千字

版 次 2014 年 4 月第 1 版 2014 年 4 月第 1 次印刷

书 号 ISBN 978-7-80769-359-8

定 价 19.80 元



PREFACE
前言

LITERATURE OF CLASSIC

三国演义

经典之所以能够成为经典，就在于其随着岁月的积淀，逐渐成为人类文化长河中一颗璀璨的明珠。

文学以自身闪烁的高贵而散发着迷人的魅力，以各种方式呈现着人生的美好，揭露着生活的丑恶。

名著以文字为媒介，用历史积淀的经典向后人传承文化，让后人领略其中的深刻与智慧。

本套经典文学名著宝库汇聚了不同国家、不同年代的优秀作品，忠于原著，版本上乘，囊括了所有适合青少年学生阅读的优秀作品。这里有神奇动人的童话寓言；有令人神往的神话传说；有幽默风趣的人物故事；也有真实的世间百态。中国古典四大名著让学生们充分学习、领略和继承中国传统文学的精髓；漂流记、历险记等培养青少年的开拓精神和冒险精神。此外还有荣获诺贝尔文学奖的世界名著，洋溢着纯真与情趣的伟大作品以及凝结着人类美好品德的教育经典等。题材涵盖了青少年喜欢的探险、历险、游记等，同时也包含了国学经典、散文、启迪心灵的故事等，让青少年走近伟大灵魂、传承文化、解放心灵。借助这些经典，青少年可以饱览世界的精神宝库，品味崇高与激情，从而获得精神的愉悦与人格的提升。

在浩瀚的世界文学之林中，本套经典文学名著宝库的特色在于：

1. 文字与青少年零距离：编者在尊重原著的基础上，做了恰到好处的删减，使之更容易理解、更适合青少年阅读。在国外名著的翻译上，译者给予



了全新的诠释，在语言文字上加入了现代元素，使之更符合青少年的阅读口味。语言通俗易懂、形式活泼，具有亲和力，让青少年自觉走近经典，无负担阅读。

2. 图文并茂，诠释经典：书中充满童趣的精美插画，与文字联系紧密，可以深度激发青少年的阅读兴趣，形象地阐释作品的内涵。便于青少年更好地理解原著的精髓，让其爱不释手。

3. 助学成长：选文根据教育部最新版课程标准编写，题材涉及国学名著，如必背古诗词、弟子规等，此外加入童话、寓言、科普、侦探等，可以全方位、多角度拓展学生的视野，培养学生的想象力，并可以提高学生的写作能力和阅读能力。借助本套名著宝库，青少年可以与古圣贤隔空畅谈，可以与孙悟空上天入地，可以与汤姆·索亚一起去历险，可以和尼尔斯一起去旅行，可以和爱丽丝一起漫游奇境，进而在中外思想大师的引领下，与伟大灵魂对话。

这套经典文学名著宝库采撷几千年来中外文学名著中的精华，立足于青少年接受的阅读心理，从选文内容、文字质量、图文配置、装帧设计等多角度下足功夫，是为青少年读者“量身定做”的文学精粹，是一把开启文学宝库的钥匙，是青少年不可不选、不可不读的经典。





CONTENTS

目录

LITERATURE OF CLASSIC

三国演义

■ 第一回 刘关张桃园三结义
除黄巾兄弟初建功

■ 第二回 讨董卓诸侯大混战
关云长温酒斩华雄

■ 第三回 讨国贼英雄尽显能
001 虎牢关三英战吕布

■ 第四回 数忠臣王司徒救国
004 悲美人貂蝉使连环

■ 第五回 计中计大闹凤仪亭
为美人父子反成仇

■ 第六回 领父命伯符初露容
小霸王妙计平江东

■ 第七回 离间计陈登巧用智
除猛虎奸雄起杀心

■ 第八回 围徐州曹刘双联手
白门楼吕奉先归天

■ 第九回 刘备曹操反目为仇
解白马关羽报厚恩

007

009

012

017

019

023

027





■ 第十回 美髯公挂印又封金

忠义威名千古流芳

■ 第十一回 为忠义千里走单骑

相赴会古城聚三英

■ 第十二回 妒英才小霸王遇刺

战官渡曹袁双麋兵

■ 第十三回 劫乌巢袁军大溃败

曹阿瞞再败刘玄德

■ 第十四回 败官渡袁本初病亡

征乌桓孟德定江山

■ 第十五回 玄德心诚三顾茅庐

卧龙才智隆中计策

■ 第十六回 好军师火烧博望坡

031 天师降阿瞞坐荆州 055

■ 第十七回 公瑾孔明东吴初相识

035 保江东仲谋力排众议 059

■ 第十八回 小周郎大设鸿门宴

040 三江口曹孙初交兵 064

■ 第十九回 群英会蒋干反中计

044 大都督赤壁起杀心 067

■ 第二十回 神诸葛曹营巧借箭

048 周瑜摆宴为亮庆功 071

■ 第二十一回 周瑜苦计棒打黄公

051 一个愿打一个愿挨 074

■ 第二十二回 周公瑾再败曹孟德

诸葛亮南屏借东风 078

■ 第二十三回 黄盖冠勇诈降曹营

周郎决战火烧赤壁 081

■ 第二十四回 诸葛亮妙计屡吓孟德

云长念旧义释华容 086

■ 第二十五回 战南郡曹仁退吴军

夺荆州孔明气周郎 089

■ 第二十六回 攻合肥张辽呈威猛

刘玄德欺友借荆州 094





■ 第二十七回 铜雀台丞相宴群臣
为荆州孙刘生间隙

097

■ 第三十二回 雪前耻吕蒙临受命
夺荆州白衣来过江

117

■ 第二十八回 诸葛亮过江来吊丧
卧龙凤雏齐聚荆州

101

■ 第三十三回 失荆州云长走麦城
过长江美髯公断魂

121

■ 第二十九回 礼贤下士张松献图
势如破竹先主夺川

105

■ 第三十四回 为复仇先主兵伐吴
白帝城先主苦托孤

124

■ 第三十回 云长义胆单刀赴会
先主起兵三国鼎立

109

■ 第三十五回 为伐魏蜀丞相出兵
欲立功马季常请缨

127

■ 第三十一回 美髯公怒骂碧眼郎
圣神医刮骨来疗伤

113

■ 第三十六回 命不济大意失街亭
诸葛亮挥泪斩马谡

131

■ 第三十七回 司马懿智守九浮桥
诸葛亮病重时日不久

134

■ 第三十八回 诸葛亮五丈原殒天
姜维握权征讨魏国

138

■ 第三十九回 姜维邓艾汉中斗法
为一统钟会伐西蜀

142

■ 第四十回 灭西蜀二元帅争功
下东吴三国终归晋

147





第一回 刘关张桃园三结义

除黄巾兄弟初见功

名师导读

Teacher
Reading

汉朝末年，朝廷昏庸无能，天下大乱。乱世正是出英雄的时候，因此就有一大批英雄豪杰涌现出来。刘备、关羽和张飞这三个人一见如故，因此结拜为兄弟，准备一同征战天下。

都说“天下大势，分久必合，合久必分”。东汉末年，汉灵帝昏庸无能，宠信奸臣，朝政被太监赵忠、张让、封谓、蹇硕、侯览、曹节、夏恽、程旷、段熲、郭胜等人把持着，称为“十常侍”。朝政日剧腐败，导致朝中上下人心动荡，各地的农民起义也时有发生。

当时巨鹿郡有三个兄弟：张角、张宝、张梁。公元184年正月，全国上下爆发疫病，张角则到处散发符水，给人治病，自称为“大贤良师”。随后，愿意跟随他的人越来越多，张角便将这些人分成了三十六方，大方有一万多人，小方则是有六七千人，各自都有自己的统帅，并且宣称：“苍天已死，黄天当立；岁在甲子，天下大吉。”他私自制造了黄旗，约定好时间一同起义。张角号称“天公将军”，张宝自称为“地公将军”，张梁则称为“人公将军”。各地的百姓，头上戴着黄巾，响应张角起义口号的人有四五十万。起义军的消息传到了京城洛阳，大将军何进上奏皇帝应该迅速将其收服，并且命令各地的将领们做好备战的准备，一边还派遣中郎将卢植、朱儁、皇甫嵩，各带一些精兵，分三路围剿黄巾军。

幽州太守刘焉听说黄巾将要攻打至此，他深知自己手下的兵力单薄很难与之抗衡，于是便四处张贴告示，想着要招纳新兵。

榜文贴到涿县的时候，便寻出一个英雄人物。这个人不喜欢读书，性



情比较宽和，不喜欢说话，喜怒亦不形于色；但他胸怀大志，喜欢和天下豪杰结交；身長七尺五寸，两耳几乎垂到了肩部，双手伸长过膝，甚至眼睛都能看到耳朵，此人姓刘名备，字玄德，是汉景帝的玄孙，中山靖王刘胜的后代。刘备小的时候就没有了父亲，对于母亲是百依百顺；他家境贫寒，以贩履织席维持生计。刘焉发布招军榜的时候，刘备已经二十八岁。

他当天看完榜文之后，忍不住长叹一声。忽然听一人厉声问道：“大丈夫不想着为国家效力，为什么在这里叹气？”刘备转身一看，只见说话之人身長八尺，豹头环眼，燕颌虎须，声如巨雷，气势则如奔马。刘备看见这个人形貌特殊，于是便询问他姓名。那人说：“我姓张名飞，字翼德。家住涿郡，家有庄田，以卖酒杀猪为生，平生以结交天下豪杰为嗜好。刚才看你对着榜文叹息，所以才问缘由的。”刘备回答道：“我是汉室的宗亲刘备。如今天下动乱不安，我有心为国出力，拯救天下苍生，只可惜自己一己之力比较单薄，所以才发出这样的感叹。”张飞说：“我倒是储存了一些家产，可以用来招募乡勇，和你一起做一番大事业，依你看如何呢？”刘备心中大喜，于是便和张飞一起找了一家乡村小店，畅饮谈心。

二人正在兴头上，忽然看到一个大汉推着一辆车子走过来，在店家门前停下，便召唤酒保说：“快给我斟酒来吃，待会我还要去投军呢。”刘备看着这人：身長九尺，髯长二尺；面色如重枣，唇色好像涂了胭脂一样；丹凤眼、卧蚕眉，长得仪表堂堂，威风凛凛。刘备便邀请他一起就坐，询问其姓名。那人便回到：“我姓关名羽，字云长，是河东解良人。因为我家乡有一个倚势凌人之人，我一气之下将他杀了，然后外出避难，已经有五六年了吧。现在我听闻这里招募兵马，特地前来应征的。”刘备听后，便将自己的志向给关羽说了一说，关羽非常地高兴，于是便随他们来到了张飞的庄上。张飞说：“我的庄子后面有一处桃园，正是开花季节，我们三人不如明天去园中祭告天地，结拜为兄弟如何，然后齐心协力，共谋大事。”刘备、关羽都非常赞同：“这是个好主意！”

第二天，张飞准备好了—些青牛白马等祭品来到了桃园中，三人点香结拜，并且郑重宣誓道：“我刘备、关羽、张飞三人，从今天开始结为异姓兄弟，此后愿齐心协力，救人民于水火，报国家于危难，使得百姓安居乐业。不求同年同月同日生，但求同年同月同日死。如果说违背道义，天理不容！”宣誓完毕之后，三人按照自己的年龄排大小，刘备为大哥，关羽第





二，张飞则是做三弟。祭完天地之后，张飞便吩咐宰牛摆宴，召集自己的家乡勇士，一共有三百多人，就在这桃园中畅饮。

次日他们三人便收拾兵器，刘备还命令好的工匠为他打造了一把双股剑，关羽则是制造了青龙偃月刀，还称为“冷艳锯”，重量为八十二斤，张飞则是打了一把丈八蛇矛。三个人又各自置办了全身铠甲，率领这些召集来的几百勇士，去拜见了太守刘焉。刘焉很是欣喜，认刘备为侄子。

不久，黄巾部将程远志便带着五万兵马攻打涿郡。刘焉命令刘备兄弟三人率领五百乡勇上前迎敌。程远志派遣自己的副将邓茂出战。张飞拿着自己的丈八蛇矛直冲过去，抬手就是一枪，将邓茂刺死在马下。程远志看到之后便亲自上阵，挥舞着自己的大刀，拍马而来。关羽则是将其截住。程远志见关羽比较勇猛，心中一阵慌乱，被关羽一刀斩为两半。程远志的部下早就乱了心神，都四散逃命去了。刘备则是带领军队前去阻截，最后大胜而回。

刘焉随后又命令刘、关、张三人带领五千名将士，前往青州支援。刘备巧设埋伏，打败了黄巾军，解除了青州之困。这个时候中郎将卢植带领五万精兵，在广宗和张角的十五万大军相抗，至今未分胜负。刘备曾经拜卢植为师，于是便想前去帮助，他禀明了刘焉，和关羽、张飞两位兄弟带着五百人马赶往广宗救援。随后这三人来到军前，战了有几十回合，不知立下了多少军功。

不久，黄巾军的首领张角病死，张梁和张宝也因兵败被杀，朝廷对此论功行赏。刘备被任命为定州中山府安喜县尉。安喜县没有县令，县衙公务一切都是刘备代理。上任一个月之后，没有侵害一点百姓的利益，百姓们对此也非常感激。刘备每天都和关羽、张飞同桌吃饭，同榻而眠，形影不离。一旦去了人多嘈杂的公众场合，关羽张飞二人便陪伴在刘备左右，每天不知疲倦。

谁知，那朝廷督邮巡视到安喜县的时候，向刘备索要贿赂。刘备一向为官清廉，当时便拒绝督邮的无理要求。因为这样，张飞还将督邮给痛打了一顿。刘备、关羽、张飞三人也放弃了现在的官职，投奔公孙瓒去了。后来，刘备三兄弟又因平定黄金之乱有功，被他的好友公孙瓒提拔为平原县令。



第二回 讨董卓诸侯大混战



关云长温酒斩华雄



名师导读

Teacher
Reading

董卓倒行逆施，引起了天下群雄的不满，于是各路人马聚集到一起对他进行讨伐。董卓手下的大将华雄非常嚣张，屡次挫败联军的将领，这时候，关羽出马，将华雄斩于马下。



西凉大军阀董卓，趁着中原黄巾起义之际，带领西凉的军队进驻洛阳，掌控住了大汉的天子。

北平太守公孙瓒，亲自率领一万五千名精兵，前去征讨董卓。这天，大军经过德州平原县。刘备以前受到公孙瓒的保举，当上了平原县的县令，现在听说公孙瓒率领军队从此路过，特意赶过来慰问。好友相见说了几句闲话，刘备急忙将自己的两位结拜兄弟引见给公孙瓒。公孙瓒询问这两个人的官职，得知他们只是刘备手下的马步弓手，不禁感慨道：“这可是大材小用啊！”于是，公孙瓒立刻劝说刘备放弃这个不起眼的小县令，跟随自己去讨伐董卓，兴复汉室。

除了公孙瓒这路大军以外，讨伐董卓的队伍中最为出名的便是曹操和袁绍了。曹操亦是围剿黄巾起义的一员，后来因看不惯达官显贵，辞官隐居。随后又被汉灵帝任命为八校尉中的典军校尉。

董卓倒行逆施，曹操为之不屑，他还号令天下豪杰起兵讨伐董卓。

袁绍则是世家大族汝南袁氏出身，有一个同父异母的弟弟袁术。袁绍很小的时候便喜欢和上层人士结交。公元188年，袁绍被举荐为司隶校尉。汉灵帝死后，董卓专权，袁绍因为政见不同，而逃往冀州。

公元190年，各路人马陆续聚集到了洛阳附近，在此安营扎寨下来，



绵延了有二百余里。加上曹操的这支军队总共是十八路诸侯，兵力超过了四十万。所有人都推荐名望较高的渤海太守袁绍为盟主，歃血为盟，共赴国难。袁绍任命长沙太守孙坚为先锋，率军到汜水关挑战。

孙坚字文台，是吴郡富春人，长得广额阔面，虎背熊腰，是战国名将孙武子的后代。孙坚接到了袁绍的命令，立即带领自己的兵马杀到了汜水关。董卓大惊，于是立刻召集自己的将士商议对策。温侯吕布挺身请战，董卓刚要答应，从吕布身后闪出一员骁将，高声叫道：“杀鸡何用宰牛刀？不用温侯亲自出马，单凭我一人，斩落众诸侯首级，犹如探囊取物一般容易！”董卓仔细观察了这个人，身高九尺，虎体狼腰，豹头猿臂，这正是关西猛将华雄。董卓心中十分高兴，当即加封华雄为骁骑校尉，让他领兵五万前去迎战，并且还命令李肃、胡轸、赵岑等三员副将，连夜赶到了汜水关迎敌。

话说，所有讨伐董卓的众诸侯中有一位济北相鲍信，看到孙坚被任为先锋，害怕被他抢了头功，于是便偷偷地派遣他的弟弟鲍忠，率领三千马步军，从小路赶到了孙坚的前面，直奔汜水关下进行挑战。这时，正好赶上华雄刚到。鲍忠看到对方来势凶猛，刚想要后退，谁知华雄已经来到马前，手起刀落，将鲍忠斩死在马下。华雄将鲍忠的头颅割下，并且派人送去了洛阳报捷。董卓闻之大喜，加封华雄为都督。

华雄还在庆功的时候，又听说孙坚的兵马也来到了汜水关前。华雄登上城楼向下观望，只见那孙坚正指着关上高声叫骂。孙坚的部下有四员大将：程普、黄盖、韩当、祖茂，分别在他身后一字排开。华雄派副将胡轸带兵五千出关迎战。程普飞马挺矛，直取胡轸。不过几个回合，程普一矛刺中胡轸咽喉。孙坚又下令自己的军马杀到关前，华雄命人向关下放箭扔石头，孙坚一时无法前进，只好收兵后退。

两队杀到天明之后，华雄收兵回关。华雄的军队杀掉了孙坚的将领祖茂，非常伤心，连夜又派人将此消息告知给袁绍。袁绍很是震惊，急忙召见各路诸侯到军帐共商对策。袁绍说：“前天鲍将军的弟弟不守军令，擅自出兵，兵败被杀，折损了很多的将士；现在孙坚的兵马又被华雄击败，士气萎靡，这样怎么办呢？”众诸侯都默然不语。袁绍抬眼望去，见公孙瓒背后站着三个人，容貌不凡，都在那里冷笑。袁绍便问：“公孙太守背后是什么人？”公孙瓒便将刘备推至前面，说：“这是从小和我一起长大的好兄弟，平原县令刘备。”曹操听后在一边插嘴道：“难道就是那个击败黄巾军的刘



玄德？”公孙瓒回答：“正是。”于是，便将刘备所立下的战绩和出身详细地介绍了一遍，并且让他上前参拜袁绍。

忽然又有人来报：“华雄带领铁骑兵已经冲下汜水关，手中挑着孙太守的红帻，正在孙坚的营寨前叫骂。”袁绍问：“这次有谁上前应战？”这时，骁将俞涉从袁术的身后走出来，说：“我愿意前往。”袁绍心中大喜，于是便命俞涉带兵上前。可是没有过多久，又有人来报：“俞涉和华雄战了没有三个回合，便被华雄给斩了。”所有人都大吃一惊。冀州太守韩馥说：

“我的上将潘凤，可斩华雄。”袁绍急忙令潘凤出战。潘凤手提大斧上马。去了没有多久，探子又跑回来说：“潘凤也被华雄给斩了。”所有将领听说华雄这般骁勇，都吓得说不出话来。

袁绍说：“可惜我的上将颜良、文丑没有跟来。哪怕有一个人在这里，也就不用担心那华雄了！”话声刚落，只听见下面有一个人高声叫道：“小将愿意去和华雄大战一次，拿下其项上人头！”所有人随着声音看去，见这个人身高九尺，髯长二尺，丹凤眼，卧蚕眉，面色如重枣，声音如洪钟，威风凛凛地站在大帐的前面。袁绍见不认识，便问其他的将领是什么人，公孙瓒说：“这是刘备的义弟关羽。”袁绍问现在担任什么官职，公孙瓒回答：“在刘备手下充当马弓手。”袁术在帐中听了，立即大声喝道：“你欺我众诸侯没有大将吗？一个小小的马弓手，也敢在这里胡乱插嘴！快给我打出去！”曹操急忙出言劝阻说：“这个人既然敢说出这番话，必定是有一些本事的，不如让他前去试试，如果无法取胜，那时再惩罚也来得及。”袁绍说：“如果我们派遣一个弓手出战，肯定会被华雄所笑话的。”曹操回答说：“这个人仪表非凡，华雄怎么可能知道是一名弓手呢？”关羽又说：

“如果我战胜不了华雄，宁愿掉脑袋。”曹操让人倒了一杯热酒，让关羽喝了上马迎敌。关羽说：“酒就先不喝了，我马上就回来。”说完之后，便拿着自己的大刀，飞身上马。所有的诸侯只听见外面鼓声大震，好比天塌地陷、岳撼山崩一样，惊心动魄。袁绍正想着派人前去打探，只听一阵鸾铃响过，关羽骑马回到了营前，并将华雄的人头扔在地上。这个时候，那杯斟好的酒还是温热的。





第三回 讨国贼英雄尽显能

虎牢关三英战吕布

名师导读

Teacher
Reading

吕布是三国时期有名的一员猛将，董卓有了他助阵，根本不怕天下群雄。刘关张三兄弟齐上阵，和吕布展开了一场别开生面的大厮杀，最后将吕布打败，取得了战争的胜利。

得知华雄被杀的消息之后，董卓立刻派人将袁绍的叔父、太傅袁隗全家全部处死，随后还命令大将李催、郭汜带兵五万前去支援汜水关，自己则亲率十五万大军，和李儒、吕布等人前往距离洛阳城有五十里的虎牢关镇守。

这些消息传到了袁绍的耳中，袁绍便分成以公孙瓒、王匡等为首的八路诸侯，前往虎牢关抗敌。八路诸侯赶到了关下，想着在此安营扎寨，又忽然听说吕布带着三千铁骑兵上前挑衅。八路诸侯一齐上马，各自带着自己的军队在高冈上排开阵势，上党太守张杨的部下穆顺拿着自己的枪戟骑马迎战，只用了一个回合，他便被吕布一戟刺死在马下。北海太守孔融的部下武安国，也拿着自己的铁锤出马应战。吕布挥舞着自己的剑戟拍马来迎。十几个回合下来，吕布一戟斩断了武安国的手腕，武安国丢弃铁锤，逃窜回了自己的阵营。

公孙瓒心生怒气，拍马挥槊，亲自上前大战吕布。几个回合后，公孙瓒也败下阵来。吕布则骑着赤兔马，紧跟在后。赤兔马日行千里，飞走如风，眼看着就要追上公孙瓒了，吕布高举着自己的画戟，对着公孙瓒的后心就刺了下去。可是突然旁边杀出一员猛将，圆睁环眼，倒竖虎须，挺丈八蛇矛，飞马大叫：“三姓家奴休走！燕人张飞在此！”吕布曾经先后认丁原、董卓为义父，所以张飞说他是“三姓家奴”。吕布听了之后，怒火直升，放弃公



孙瓒，直接迎着张飞奔了过来。张飞精神抖擞，和吕布战了五十多个回合，都没有分出胜负。

关羽看到张飞一直不能取胜，他急得策马直下，舞动着那把八十二斤重的青龙偃月刀，上前助张飞一臂之力。三匹马形成一个丁字形，左右盘旋厮杀。就这样，三十个回合又过去了，胜负还是难分。刘备担心自己的两位义弟受伤，于是也拔出自己的双股剑，骑着那黄鬃马，从斜刺里前来助战。三个人将吕布团团围住，就像是走马灯儿一样厮杀在一起，周围八路诸侯的人马，看得是目瞪口呆。

吕布最终无法招架这三人的攻势，对着刘备脸上虚晃一戟，趁刘备躲闪的空隙，荡开阵角，倒拖画戟，骑马冲出了包围圈。刘备、关羽、张飞三兄弟哪里肯就此罢手，于是都骑马在后面追赶。八路诸侯也带领自己的军队齐声呐喊，上阵厮杀，直到将吕布逼至虎牢关下的时候，八路诸侯才获胜回营，一边向刘备三兄弟贺功，一边给袁绍送去了战事捷报。

董卓看到勇猛无比的吕布竟然也打了败仗，自知自己的军队抵挡不住大军，于是便听从李儒的建议，连夜带着吕布返回到洛阳，并且急召朝中上下文武大臣，宣布立即将都城迁到西京的长安。董卓先是让人把洛阳城里的富豪全都抓起来，把他们的财产洗劫一空，然后再给他们找了个“反贼同党”的罪名，将其全部诛灭。随后又命令自己的手下李傕、郭汜率领军队，将洛阳城中的几百万百姓们迁往长安，并不顾他们个人的意愿。在迁往都城之前，董卓还命令四处放火，将洛阳城内的宗庙、宫殿、园林、民宅等全都化为灰烬。

董卓搬离洛阳之后，孙坚带人率先占领了京都。在清扫战场的过程中，孙坚意外得到了传国玉玺。孙坚心中暗喜，他立刻整顿好自己的兵马，准备撤回江东。谁知传国玉玺的事情，却被驻扎在外的袁绍知道了。于是，袁绍便授意在荆州的刘表从半路对孙坚进行截杀。可惜孙坚这位一代枭雄，最终落得个英年早逝的悲惨下场。

董卓强行征纳了二十五万民夫，在距离长安城二百五十里的地方修建了一座郿坞城，这个郿坞城的规模和形状都与长安城差不多。董卓又在城中建造了很多华丽的宫殿，又从民间挑选了八百多名美男少女，私藏在自己的宫中，陪着他每日享乐。

